

## Jeudi 30 octobre

### TRIANON

17h00 Ouverture des portes

Vernissage des Expos

19h00 *Séance d'ouverture*

Présentation du programme du 20e festival par l'équipe de Cineffable  
*Presentation of the 20th Festival Program by Cineffable's team*

Véronique Pestel *en concert*

21h00 *Vivere*

F Vivere - 48



## Vendredi 31 octobre

### TRIANON

12h30 *Lesbiennes et mères*

D Le Famiglie Arcobaleno - 33

D Mom's Apple Pie - 36  
Rencontre avec la réalisatrice

15h00 *Courts venus du froid*

E Ruusutarhankatu - 43

A Snill - 45

F Hjerteklipp - 26

F Gnist - 25

F En liten tiger - 16

17h30 *Its Elementary Part II*

F Leo y Julita - 34

D It's STILL Elementary - 29

20h00 *Drifting Flowers*

F Drifting Flowers - 22

22h00 *Risk Strecht or Die*

D Risk Stretch or Die - 42

Rencontre avec Ocean Leroy

Le numéro à côté des titres correspond à la page du catalogue.

Légende / Legend

A	Animation
C	Clip
D	Documentaire
E	Experimental
F	Fiction

[www.cineffable.fr](http://www.cineffable.fr)

[contact@cineffable.fr](mailto:contact@cineffable.fr)

### HALLE SAINT-PIERRE

12h30 *Des Routes et des parcours*

F The Touch - 46

D In God's House - 27

F Vélocipéd(é) - 47

F Backstroke - 18

D Déroutes et parcours - 20

D Im Fluss - 26

F Open - 38

15h00 *A Walk to Beautiful*

F Inkanyezi Yobusuku - 29

D A Walk to Beautiful - 17



Samedi 1er novembre de 23h à 5h

Bus Palladium

6 rue Pierre Fontaine

Paris 9e - métro Pigalle

## Samedi 1er novembre

### TRIANON

12h30 *La vie est un long fleuve*

- F Donkey Girl - 21
- A 1977 - 16
- F Flores en el parque - 24
- F Pepita, Laura, Kitty et ... - 40
- F Na Koncu Ulicy - 38
- F What Hot Guy ? - 49
- F Congratulations Daisy... - 19

15h00 *She's a boy I knew*

- F Sexy Thing - 44
- D She's a boy I knew - 44

17h30 *Rétrospectives - courts I*

- A Falling
- F Hoi Maya
- A How Mermaids Breed
- E kalin's prayer
- F Le lit froissé
- F P-P-P-Pick-Up
- F Traveling Companion

20h00 *The World Unseen*

- F Xena on Dating - 49
- F The World Unseen - 47

22h00 *Q*

Performance Drag King Fem Show  
Lecture sexy de Wendy Delorme

- A Sexnoys - 20
- E The Apple - 17
- A Dildances - 42
- F Bonne bourre - 20
- F In Search of the Wild... - 43

Débat avec les réalisatrices

### HALLE SAINT-PIERRE

12h30 *Affaires de familles*

- D In my Shoes... - 27
- D Mommy Mommy - 36

15h00 *Féminisme à l'italienne*

- E Ora che Marlene - 39
  - E Julia/Giuliana - 30
  - D L'Altra Altra Metà del Cielo - 32
  - F Dietro la porta - 21
- Rencontre avec les réalisatrices

17h30 *Vivere*

- D Vivere... - 48

20h00 *T'en va pas*

- F Long Ago - 35
- F 4 Conversations... - 24
- F Don't Go - 22

22h00 *Cour(t)s toujours*

- F Keep Walking - 31
- F Outside - 39
- F My First Time Driving - 37
- F Les corps silencieux - 34
- F Airplanes - 17

Le numéro à côté des titres correspond à la page du catalogue.

Légende / Legend

- A Animation
- C Clip
- D Documentaire
- E Experimental
- F Fiction

## Dimanche 2 novembre

### TRIANON

12h30 *It's Elementary Part I*

- F Girl's Room - 25
  - D It's Elementary - 28
- Débat : L'homophobie à l'école

15h00 *Rétrospective Long*

- F Mädchen in Uniform - 30

17h30 *A Walk to Beautiful*

- F Inkanyezi Yobusuku - 29
  - D A Walk to Beautiful - 17
- Rencontre avec les réalisatrices

19h30 *Rome & Juliet*

- F Rome and Juliet - 42

22h00 *Pusinky*

- A Filled with Water - 23
- F Pusinky - 40



Le Trianon et la Halle Saint-Pierre sont accessibles aux personnes en fauteuil.

Tous les films français sont sous-titrés.

### Le Trianon

80 boulevard Rochechouart - Paris 18<sup>e</sup>

Métro Anvers (ligne 2) - Bus 30, 54  
Station Vélib : 112 bd Rochechouart  
95 rue de Dunkerque

[www.theatretrianon.com](http://www.theatretrianon.com)

### HALLE SAINT-PIERRE

12h30 *Rétrospectives - courts II*

- D After the 2nd Date
- E Bloody Well Done
- E Danke, es hat mich...
- F Hoi Maya
- F Interviews With...
- A Something Else
- F The A-Z of Dating
- D Une chambre à elle

15h00 *Go Ouest*

- E Sum Total - 45
- F Fine and dandy - 23
- F Running Home - 43
- E West Point - 48

17h30 *The World Unseen*

- F Technicolor Kiss - 46
- F The World Unseen - 47

20h00 *L'ordre des mots*

- F Luftblasen? / Wonder? - 35
- F Crystal - 19
- D L'ordre des mots - 32



Les 2 espaces sont non fumeur.

### La Halle Saint-Pierre

2 rue Ronsard - Paris 18<sup>e</sup>

Métro Anvers (ligne 2) - Bus 30, 54  
Station Vélib : 112 bd Rochechouart  
95 rue de Dunkerque

[www.hallesaintpierre.org](http://www.hallesaintpierre.org)

**Lundi 3 novembre**

## TRIANON

12h30 **Moudjahidate**

- F L'Abaya - 31
  - D Moudjahidate - 37
- Rencontre avec la réalisatrice

15h00 **S'envoyer en l'air**

- F Car Accidents... - 18
- F Dandelion Fall - 20
- F A domicilio - 16
- F Airplanes - 17
- F Le sommeil du funambule - 33

17h30 **20 ans de Festival**

- D Qu'est-ce que tu fais là ? - 41
  - D 20 ans plus tard...
- Débat : Le festival, spécial 20 ans  
Rencontre avec le public

19h00 **Le meilleur du 20e Festival**

Prix du Public

## Signatures Violette and Co

**vendredi 31 octobre :**

15:00 : **Cy Jung**, *Une roman d'amour, enfin ; Mathilde je l'ai rencontré dans un train ; Diadème rose ; Cul nu...*

16:30 : **Catherine Peanne**, *La "gouine"*

18:00 : **Anne de Bascher**, *Alba, correspondance à une voix*

**samedi 1er novembre :**

14:30 : **Muriel Douru**, *Deux mamans, un bébé ; Un mariage vraiment gai ; Dis... mamans*

16:30 : **Isabel Esteban**, *Les pieds de Sam ; Personne ne dort*

18:30 : **Kadyan**, *Willowra ; A l'abordage*

**dimanche 2 novembre :**

16:30 : **10 ans des éditions KTM**, *plusieurs auteures de 10 ans, ça se fête !*

**lundi 3 novembre :**

16:30 : **Marion Page**, *Le Belvédère ; Le livre de Camille*

# Cineffable fait son TEA DANCE

**Dimanche 30 Novembre 2008**  
18h-23h



**Le Tango**, 13 rue au Maire  
75003 PARIS, M° Arts et Metiers  
Entrées : 5 € / 3 € (adhérente 2008)

**Ouvert aux copains gays !**